



HOTĂRÂREA nr. 142
din data de 12.07.2023
privind alegerea președintelui de ședință

Consiliul Local al orașului Curtici,
Având în vedere:

- necesitatea alegerii unui președinte de ședință în vederea desfășurării în bune condiții a lucrărilor ședinței;
- propunerea făcută și votarea acesteia cu majoritate simplă de voturi, prevăzută la art.5, lit. ee) din OUG nr.57/2019 Codul Administrativ;
- prevederile art.123 alin.(1) din OUG nr.57/2019 Codul Administrativ;
- nr.de voturi 15, din care "pentru" 15, "împotriva" ____, "abțineri", ____, din numărul total de 15 consilieri locali în funcție;

În temeiul art.129 alin.(1) din OUG nr.57/2019 Codul Administrativ ,

H O T Ă R Ă Ș T E:

Art.1. Alegerea în funcția de președinte de ședință a **domnului Mărtoiu Răzvan .**

Se comunică cu:

- 1 ex Institutia Prefectului județul Arad
- 2 ex APL
- 1 ex afișaj

Președinte de ședință,
Mărtoiu Răzvan

Secretar general,
jr.Nagy Ioan

Anexa nr.9 la Ordinul M.D.L.P.A nr.25 din 14 ianuarie 2021
Cartuș cu proceduri obligatorii ulterioare adoptării hotărârii consiliului local

HCL nr. 142/12.07.2023			
Proceduri obligatorii ulterioare adoptării hotărârii			
Consiliului Local al orașului CURTICI			
Nr. crt.	Operațiuni efectuate	Data ZZ/LL/AN	Semnătura persoanei responsabile să efectueze procedura
0	1	2	3
1	Adoptarea hotărârii ¹⁾	12.07.2023	
2	Comunicarea către VicePrimarul orașului ²⁾	13.07.2023	
3	Comunicarea către Prefectul Județului ³⁾	26.07.2023	
4	Aducerea la cunoștință publică ⁴⁺⁵⁾ cf.art.33 alin.(1) lit.a) din Ordinul 25/2021, https://VicePrimariacurtici.ro/monitorul-oficial-local/	26.07.2023	
5	Comunicarea, numai în cazul celei cu caracter individual ⁴⁺⁵⁾		
6	Hotărârea devine obligatorie ⁶⁾ sau produce efecte juridice ⁷⁾ după caz		

Extrase din Ordonanța de urgență a Guvernului nr. 57/2019 privind Codul administrativ, cu modificările și completările ulterioare:
 ^1) Art. 139 alin. (1): „În exercitarea atribuțiilor ce îi revin, consiliul local adoptă hotărâri, cu majoritate absolută sau simplă, după caz.
 (2) Prin excepție de la prevederile alin.(1), hotărârile privind dobândirea sau înstrăinarea dreptului de proprietate în cazul bunurilor imobile se adoptă de consiliul local cu majoritatea calificată definită la art. 5 lit. dd), de două treimi din numărul consilierilor locali în funcție.”
 ^2) Art. 197 alin. (2): „Hotărârile consiliului local se comunică VicePrimarului.”
 ^3) Art. 197 alin. (1), adaptat: Secretarul general al comunei comunică hotărârile consiliului local al comunei prefectului în cel mult 10 zile lucrătoare de la data adoptării ...
 ^4) Art. 197 alin. (4): „Hotărârile ... se aduc la cunoștința publică și se comunică, în condițiile legii, prin grija secretarului general al comunei.”
 ^5) Art. 199 alin. (1): „Comunicarea hotărârilor ... cu caracter individual către persoanele cărora li se adresează se face în cel mult 5 zile de la data comunicării oficiale către prefect.”
 ^6) Art. 198 alin. (1): „Hotărârile ... cu caracter normativ devin obligatorii de la data aducerii lor la cunoștință publică.”
 ^7) Art. 199 alin. (2): „Hotărârile ... cu caracter individual produc efecte juridice de la data comunicării către persoanele cărora li se adresează.”



ROMANIA
JUDEȚUL ARAD
CONSILIUL LOCAL AL ORAȘULUI CURTICI



315200-Curtici str.Primăriei nr.47, jud.Arad, tel.0257/464017, fax.0257/464130
E-mail:secretariat@primăriacurtici.ro

HOTĂRÂREA Nr. 143
din data de 12.07.2023
privind aprobarea procesului verbal al ședinței anterioare

Consiliul Local al orașului Curtici,
Având în vedere:

- prevederile art.138 alin.(15) din OUG nr.57/2019 Codul Administrativ;
- nr.voturi _____, din care „pentru” _____, „abțineri” ___-___, „împotrivă” ___-___, din numărul total de 15 consilieri locali în funcție.

În temeiul art.129 alin.(1) din OUG nr.57/2019 Codul Administrativ

H O T Ă R Ă Ș T E:

Art.unic: Se aprobă procesul verbal al Sedinței anterioare din 29.06.2023 a Consiliului Local al orașului Curtici.

Se comunică cu:

- 1 ex Instituția Prefectului
- 2 ex APL
- 1 ex afisaj

Președinte de ședință,
Mărtoiu Răzvan

Secretar general,
jr.NAGY Ioan

**Anexa nr.9 la Ordinul M.D.L.P.A nr.25 din 14 ianuarie 2021
Cartuş cu proceduri obligatorii ulterioare adoptării hotărârii consiliului local**

HCL nr. 143 / 12.07.2023			
Proceduri obligatorii ulterioare adoptării hotărârii Consiliului Local al oraşului CURTICI			
Nr. crt.	OPERAȚIUNI EFECTUATE	Data ZZ/LL/AN	Semnătura persoanei responsabile să efectueze procedura
0	1	2	3
1	Adoptarea hotărârii ¹⁾	12.07.2023	
2	Comunicarea către Primarul oraşului ²⁾	13.07.2023	
3	Comunicarea către Prefectul Judeţului ³⁾	26.07.2023	
4	Aducerea la cunoştinţă publică ⁴⁺⁵⁾ cf.art.33 alin.(1) lit.a) din Ordinul 25/2021, https://Primariacurtici.ro/monitorul-oficial-local/	26.07.2023	
5	Comunicarea, numai în cazul celei cu caracter individual ⁴⁺⁵⁾		
6	Hotărârea devine obligatorie ⁶⁾ sau produce efecte juridice ⁷⁾ după caz		

Extrase din Ordonanţa de urgenţă a Guvernului nr. 57/2019 privind Codul administrativ, cu modificările şi completările ulterioare:
^{^1)} Art. 139 alin. (1): „În exercitarea atribuţiilor ce îi revin, consiliul local adoptă hotărâri, cu majoritate absolută sau simplă, după caz.
⁽²⁾ Prin excepţie de la prevederile alin.(1), hotărârile privind dobândirea sau înstrăinarea dreptului de proprietate în cazul bunurilor imobile se adoptă de consiliul local cu majoritatea calificată definită la art. 5 lit. dd), de două treimi din numărul consilierilor locali în funcţie.”
^{^2)} Art. 197 alin. (2): „Hotărârile consiliului local se comunică Primarului.”
^{^3)} Art. 197 alin. (1), adaptat: Secretarul general al comunei comunică hotărârile consiliului local al comunei prefectului în cel mult 10 zile lucrătoare de la data adoptării ...
^{^4)} Art. 197 alin. (4): „Hotărârile ... se aduc la cunoştinţa publică şi se comunică, în condiţiile legii, prin grija secretarului general al comunei.”
^{^5)} Art. 199 alin. (1): „Comunicarea hotărârilor ... cu caracter individual către persoanele cărora li se adresează se face în cel mult 5 zile de la data comunicării oficiale către prefect.”
^{^6)} Art. 198 alin. (1): „Hotărârile ... cu caracter normativ devin obligatorii de la data aducerii lor la cunoştinţă publică.”
^{^7)} Art. 199 alin. (2): „Hotărârile ... cu caracter individual produc efecte juridice de la data comunicării către persoanele cărora li se adresează.”



PROCES – VERBAL
AL ȘEDINȚEI ORDINARE A CONSILIULUI LOCAL AL ORAȘULUI CURTICI
din data de 29.06.2023

Încheiat azi, **29.06.2023** cu ocazia ședinței ordinare a Consiliului Local al orașului Curtici, convocată prin **Dispoziția nr.372 din data de 19.06.2023.**

La ședință participă domnul primar Ban Ioan Bogdan și domnul jr.Nagy Ioan-secretar general.

Domnul secretar general jr.Nagy Ioan face prezența și din cei **15 consilieri locali în funcție**, la ședință participă fizic, prin prezență în Sala de Consiliu, 10 consilieri, au fost 4 consilieri cu care ședința sa desfășurat on-line conform procedurii din **Anexa nr.2 la HCL nr.233/27.11.2020-privind Regulamentul de Organizare și Funcționare al Consiliului Local Curtici**, nefiind absenți.

#1.Conform art.123 alin.(1) și alin.(4) lit.a)-g) din OUG nr.57/2019 Codul Administrativ, prin votul unanim al consilierilor prezenți, se alege ca **președinte de ședință domnul MĂRTOIU Răzvan** și adoptă în acest sens în unanimitate **HOTĂRÂREA NR.131.**

Domnul președinte de ședință îi asigură pe domnii consilieri că va depune tot efortul ca ședința să decurgă în bune condiții și cu respectarea prevederilor legale. Îi roagă pe domnii consilieri să fie disciplinați în luările de cuvânt, iar problemele ridicate să fie la obiect.

Domnul președinte de ședință se interesează dacă sunt persoane dornice să își exprime punctul de vedere cu privire la ordinea de zi – în temeiul art.2, art.8 din Legea nr.52/2003.

#2.Conform art.138 alin.(15) din OUG nr.57/2019 Codul Administrativ, domnul secretar general jr.Nagy Ioan prezintă procesul verbal al ședinței anterioare și îl supune spre aprobare, fiind votat cu votul "pentru" de toți consilierii prezenți, nefiind alte completări se adoptă **HOTĂRÂREA NR.132.**

#3.Conform art.135 alin.(1),(2),(3) și (7) din OUG nr.57/2019 Codul Administrativ, domnul președinte supune la vot ordinea de zi a ședinței ordinare din data de **29.06.2023**, aceasta fiind votată cu votul "pentru" de toți consilierii prezenți și devine astfel **HOTĂRÂREA NR.133.**

ORDINEA DE ZI:

- 1.Proiect de hotărâre privind alegerea președintelui de ședință.
- 2.Proiect de hotărâre privind aprobarea procesului verbal al ședinței anterioare.
- 3.Proiect de hotărâre privind aprobarea ordinii de zi a ședinței ordinare.

4.Proiect HCL privind aprobarea prelungirii la cerere a contractelor de închiriere pentru suprafețe cu destinația de locuințe, aparținând domeniului public al orașului Curtici.

5.Proiect HCL privind aprobarea drepturilor bănești pentru personalul didactic din învățământul preuniversitar de stat din orașul Curtici care solicită cheltuieli de deplasare pentru luna MAI 2023.

6.Proiect HCL privind aprobarea înființării serviciului social fără personalitate juridică "CENTRUL DE ZI DE ASISTENȚĂ ȘI RECUPERARE" în subordinea Direcției de Asistență Socială – Primăria CURTICI.

7.Proiect HCL privind aprobarea înființării serviciului social fără personalitate juridică "UNITATE DE ÎNGRIJIRE LA DOMICILIU" în subordinea Direcției de Asistență Socială – Primăria CURTICI.

8.Proiect HCL privind aprobarea plății Cotizației Consiliului Local al orașului Curtici aferentă anului 2023 la bugetul "Asociației Grup de Acțiune Locală-MICRO-REGIUNEA VĂILOR CRIȘURILOR ALB ȘI NEGRU".

9.Proiect HCL privind aprobarea rectificării bugetului orașului Curtici pe anul 2023.

10.Proiect HCL privind aprobarea organigramei și a statului de funcții al aparatului de specialitate al primarului orașului Curtici și al serviciilor publice înființate în subordinea Consiliului Local al orașului Curtici, valabile cu data de 3 iulie 2023.

11.Proiect HCL privind însușirea documentației de urbanism: Plan Urbanistic Zonal și Regulamentul Local de Urbanism aferent "PARC INDUSTRIAL NEPOLUANT EST – ORAS CURTICI, JUDETUL ARAD" în UAT Curtici, jud. Arad, CF 312041, CURTICI; nr. cad 312041.

DIVERSE:

#4.Proiect de hotărâre privind aprobarea prelungirii la cerere a contractelor de închiriere pentru suprafețe cu destinația de locuințe, aparținând domeniului public al orașului Curtici, inițiator primar Ban Ioan Bogdan. Comisia pentru programe de dezvoltare economico-socială, buget-finanțe, agricultură, învățământ, cultură, sănătate și familie, avizează favorabil proiectul de hotărâre.

Domnul președinte supune la vot proiectul de hotărâre care este votat cu votul „pentru” a 15 consilieri, din cei 15 consilieri prezenți și devine astfel **HOTĂRÂREA NR.134.**

#5.Proiect de hotărâre privind aprobarea drepturilor bănești pentru personalul didactic din învățământul preuniversitar de stat din orașul Curtici care solicită cheltuieli de deplasare pentru luna MAI 2023, inițiator primar Ban Ioan Bogdan. Comisia pentru programe de dezvoltare economico-socială, buget-finanțe, agricultură, învățământ, cultură, sănătate și familie, avizează favorabil proiectul de hotărâre. Domnul președinte supune la vot proiectul de hotărâre care este votat cu votul „pentru” a 15 consilieri, din cei 15 consilieri prezenți și devine astfel **HOTĂRÂREA NR.135.**

#6.Proiect de hotărâre privind aprobarea înființării serviciului social fără personalitate juridică "CENTRUL DE ZI DE ASISTENȚĂ ȘI RECUPERARE" în subordinea Direcției de Asistență Socială – Primăria CURTICI, inițiator primar Ban Ioan Bogdan. Comisia pentru protecția mediului, turism, activități sportive și agrement, juridică, de disciplină, apărarea ordinii și liniștii publice, a drepturilor cetățenilor, muncă și protecția socială, protecția copilului, avizează favorabil proiectul de hotărâre. Domnul președinte supune la vot proiectul de hotărâre care este votat cu votul „pentru” a 15 consilieri, din cei 15 consilieri prezenți și devine astfel **HOTĂRÂREA NR.136.**

#7.Proiect de hotărâre privind aprobarea înființării serviciului social fără personalitate juridică "UNITATE DE ÎNGRIJIRE LA DOMICILIU" în subordinea Direcției de Asistență Socială – Primăria CURTICI, inițiator primar Ban Ioan Bogdan. Comisia pentru protecția mediului, turism, activități sportive și agrement, juridică, de disciplină, apărarea ordinii și liniștii publice, a drepturilor cetățenilor, muncă și protecția socială, protecția copilului, avizează favorabil proiectul de hotărâre. Domnul președinte supune la vot proiectul de hotărâre care este votat cu votul „pentru” a 15 consilieri, din cei 15 consilieri prezenți și devine astfel **HOTĂRÂREA NR.137.**

#8.Proiect de hotărâre privind aprobarea plății Cotizației Consiliului Local al orașului Curtici aferentă anului 2023 la bugetul "Asociației Grup de Acțiune Locală-MICRO-REGIUNEA VĂILOR CRIȘURILOR ALB ȘI NEGRU", inițiator primar Ban Ioan Bogdan. Comisia pentru programe de dezvoltare economico-socială, buget-finanțe, agricultură, învățământ, cultură, sănătate și familie, avizează favorabil proiectul de hotărâre. Domnul președinte supune la vot proiectul de hotărâre care este votat cu votul „pentru” a 15 consilieri, din cei 15 consilieri prezenți și devine astfel **HOTĂRÂREA NR.138.**

#9.Proiect de hotărâre privind aprobarea rectificării bugetului orașului Curtici pe anul 2023, inițiator primar Ban Ioan Bogdan. Comisia pentru programe de dezvoltare economico-socială, buget-finanțe, agricultură, învățământ, cultură, sănătate și familie, avizează favorabil proiectul de hotărâre. Domnul președinte supune la vot proiectul de hotărâre care este votat cu votul „pentru” a 15 consilieri, din cei 15 consilieri prezenți și devine astfel **HOTĂRÂREA NR.139.**

#10.Proiect de hotărâre privind aprobarea organigramei și a statului de funcții al aparatului de specialitate al primarului orașului Curtici și al serviciilor publice înființate în subordinea Consiliului Local al orașului Curtici, valabile cu data de 3 iulie 2023, inițiator primar Ban Ioan Bogdan. Comisia pentru protecția mediului, turism, activități sportive și agrement, juridică, de disciplină, apărarea ordinii și liniștii publice, a drepturilor cetățenilor, muncă și protecția socială, protecția copilului, avizează favorabil proiectul de hotărâre. Domnul președinte supune la vot proiectul de hotărâre care este votat cu votul „pentru” a 15 consilieri, din cei 15 consilieri prezenți și devine astfel **HOTĂRÂREA NR.140.**

#11. Proiect de hotărâre privind însușirea documentației de urbanism: Plan Urbanistic Zonal și Regulamentul Local de Urbanism aferent "PARC INDUSTRIAL NEPOLUANT EST – ORAS CURTICI, JUDETUL ARAD" în UAT Curtici, jud. Arad, CF 312041, CURTICI; nr. cad 312041, inițiator primar Ban Ioan Bogdan. Comisia pentru amenajarea teritoriului și urbanism, administrarea domeniului public și privat, gospodărie comunală, servicii, comerț, avizează favorabil proiectul de hotărâre. Domnul președinte supune la vot proiectul de hotărâre care este votat cu votul „pentru” a 15 consilieri, din cei 15 consilieri prezenți și devine astfel **HOTĂRÂREA NR.141.**

DIVERSE: Dl. primar Ban Ioan Bogdan anunță că duminică este hramul bisericii ortodoxe din orașul Curtici "Sf. Apostoli Petru și Pavel".

Dl. secretar general Nagy Ioan anunță că dl. Grec Sorin, reprezentantul Clubului Sportiv "Frontiera 2004", care a fost invitat în această ședință, nu a putut participa, nefiind în localitate. Dânsul a anunțat că va participa la discuții în ședința viitoare.

Dl. cs. Ciumedean Gheorghe a informat participanții la ședință, că în zona loheriștilor de la marginea orașului au loc furturi de pe domeniile private ale cetățenilor, furturile realizându-se de cetățeni de etnie rromă care se deplasează cu căruțele. Acesta a întrebat dacă acestor căruțe le este permis/interzis accesul în acea zonă.

Dl. primar întreabă dacă cetățenii prejudiciați au depus plângere la poliție, în vederea cercetării. Totodată dl. viceprimar menționează că legea specifică faptul că proprietarii trebuie să-și păzească bunurile.

Dl. cs. Ciumedean Gheorghe întreabă despre programul "La pas prin Rămânia", adică lista participanților la proiect.

Dl. primar răspunde că au participat membri "Asociației Pensionarilor din Curtici".

Deoarece nu mai sunt alte puncte sau alte probleme pe ordinea de zi, **domnul MĂRTOIU Răzvan** președintele de ședință, declară închise lucrările ședinței ordinare a Consiliului local al Orașului Curtici din data de **29.06.2023.**

Drept pentru care s-a încheiat prezentul Proces Verbal în două exemplare originale.

Președinte de ședință,
MĂRTOIU Răzvan

Contrasemnează pentru legalitate,
Secretar general,
jr. NAGY Ioan



A handwritten signature in blue ink, corresponding to the name "jr. NAGY Ioan" mentioned in the text above.



ROMANIA
JUDEȚUL ARAD
CONSILIUL LOCAL AL ORAȘULUI CURTICI

315200-Curtici str.Primăriei nr.47, jud.Arad, tel.0257/464004, fax.0257/464130
E-mail:secretariat@primariacurtici.ro



HOTĂRÂREA Nr. 144
din data de **12.07.2023**

privind aprobarea ordinii de zi a Sedinței ExtraOrdinare a Consiliului Local al orașului Curtici din data de 12.07.2023.

Consiliul Local al orașului Curtici,

Având în vedere:

- **Dispoziția primarului nr.409/07.07.2023** cu privire la convocarea membrilor Consiliului local al orașului Curtici pentru Sedința ExtraOrdinară din data de **12.07.2023**;
- prevederile art.135 alin.(1), alin.(2),alin.(3),alin.(7) din OUG nr.57/2019 Codul Administrativ;
- nr.de voturi____,din care "pentru",____"împotrivă",____"abțineri"____din numărul total de 15 consilieri locali în funcție;

În temeiul art.129 alin.(1) din OUG nr.57/2019 Codul Administrativ

HOTĂRĂȘTE:

ART.1. Se aprobă ordinea de zi a ședinței Consiliului Local Curtici din data de **12.07.2023**, după cum urmează:

- 1.Proiect de hotărâre privind alegerea președintelui de ședință.
- 2.Proiect de hotărâre privind aprobarea procesului verbal al ședinței anterioare.
- 3.Proiect de hotărâre privind aprobarea ordinii de zi a ședinței extraordinare.
- 4.Proiect de hotărâre privind **aprobarea documentației cadastrale de primă înscriere și introducerea în circuitul funciar domeniul privat al Orașului Curtici, a unui teren situat în Orașul Curtici str.Vasile Alecsandri nr.3B, județul Arad.**
- 5.Proiect de hotărâre privind **rectificarea prin diminuare a suprafeței imobilului înscris în CF nr.301434 Curtici, str.Horia nr.2, de la 2.437 mp la 2.400 mp.**
- 6.Proiect de hotărâre privind **aprobarea rectificării bugetului orașului Curtici pe anul 2023.**
- 7.Proiect de hotărâre privind **aprobarea utilizării excedentului bugetar al anului 2022 pentru finanțarea cheltuielilor secțiunii de dezvoltare în anul 2023.**
- 8.Proiect de hotărâre privind **rectificarea prin diminuare a suprafeței imobilului înscris în CF nr.300286 Curtici, FN, de la 25.336 mp la 20.717 mp.**

Se comunică cu: 1 ex Institutia Prefectului Județului Arad, 2 ex APL, 1 ex afisaj

**Presedinte de sedință,
Mărtoiu Răzvan**

**Secretar general,
jr.NAGY Ioan**

Anexa nr.9 la Ordinul M.D.L.P.A nr.25 din 14 ianuarie 2291
Cartuș cu proceduri obligatorii ulterioare adoptării hotărârii consiliului local

HCL nr. 144 /12.07.2023			
Proceduri obligatorii ulterioare adoptării hotărârii			
Consiliului Local al orașului CURTICI			
Nr. crt.	OPERAȚIUNI EFECTUATE	Data ZZ/LL/AN	Semnătura persoanei responsabile să efectueze procedura
0	1	2	3
1	Adoptarea hotărârii ¹⁾	12.07.2023	
2	Comunicarea către primarul orașului ²⁾	13.07.2023	
3	Comunicarea către Prefectul Județului ³⁾	26.07.2023	
4	Aducerea la cunoștință publică ⁴⁺⁵⁾ cf.art.33 alin.(1) lit.a) din Ordinul 25/2291, https://primariacurtici.ro/monitorul-oficial-local/	26.07.2023	
5	Comunicarea, numai în cazul celei cu caracter individual ⁴⁺⁵⁾		
6	Hotărârea devine obligatorie ⁶⁾ sau produce efecte juridice ⁷⁾ după caz		

Extrase din Ordonanța de urgență a Guvernului nr. 57/2019 privind Codul administrativ, cu modificările și completările ulterioare:

^1) Art. 139 alin. (1): „În exercitarea atribuțiilor ce îi revin, consiliul local adoptă hotărâri, cu majoritate absolută sau simplă, după caz.

(2) Prin excepție de la prevederile alin.(1), hotărârile privind dobândirea sau înstrăinarea dreptului de proprietate în cazul bunurilor imobile se adoptă de consiliul local cu majoritatea calificată definită la art. 5 lit. dd), de două treimi din numărul consilierilor locali în funcție.”

^2) Art. 197 alin. (2): „Hotărârile consiliului local se comunică primarului.”

^3) Art. 197 alin. (1), adaptat: Secretarul general al comunei comunică hotărârile consiliului local al comunei prefectului în cel mult 10 zile lucrătoare de la data adoptării ...

^4) Art. 197 alin. (4): „Hotărârile ... se aduc la cunoștința publică și se comunică, în condițiile legii, prin grija secretarului general al comunei.”

^5) Art. 199 alin. (1): „Comunicarea hotărârilor ... cu caracter individual către persoanele cărora li se adresează se face în cel mult 5 zile de la data comunicării oficiale către prefect.”

^6) Art. 198 alin. (1): „Hotărârile ... cu caracter normativ devin obligatorii de la data aducerii lor la cunoștință publică.”

^7) Art. 199 alin. (2): „Hotărârile ... cu caracter individual produc efecte juridice de la data comunicării către persoanele cărora li se adresează.”